

МИНОБРНАУКИ РОССИИ
Кумертауский филиал
федерального государственного
бюджетного образовательного учреждения
высшего образования
«Оренбургский государственный университет»
(Кумертауский филиал ОГУ)



УТВЕРЖДАЮ

Заместитель директора по СНО

Г.В. Абзалилова

«22» 05 2021 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

ОГСЭ.03 Иностранный язык в профессиональной деятельности

Специальность:

13.02.07 Электроснабжение (по отраслям)

Квалификация:

техник

Форма обучения:

заочная

Кумертау, 2021г.

Рабочая программа учебной дисциплины «Иностранный язык в профессиональной деятельности» разработана на основе Федерального государственного образовательного стандарта (далее – ФГОС СПО) по специальности среднего профессионального образования (далее СПО) 13.02.07 Электроснабжение (по отраслям)

Организация-разработчик: Кумертауский филиал ФГБОУ ВО «Оренбургский государственный университет»

Разработчики:

Мерзлякова Н.С., кандидат педагогических наук, преподаватель СПО

Ф.И.О., ученая степень, звание, должность

Рекомендована предметно-цикловой комиссией по общегуманитарному и общепрофессиональному циклам Кумертауского филиала ФГБОУ ВО «Оренбургский государственный университет» протокол № 10 от «25» 05 2021 г.

Председатель ПЦК:


_____ Д.К. Афанасова
подпись

СОДЕРЖАНИЕ

1. Общая характеристика рабочей программы учебной дисциплины	4
2. Структура и содержание учебной дисциплины	5
3. Условия реализации учебной дисциплины	7
4. Контроль и оценка результатов освоения учебной дисциплины	11

1. ОБЩАЯ ХАРАКТЕРИСТИКА РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

1.1 Место дисциплины в структуре основной образовательной программы:

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» является обязательной частью Общегуманитарного и социально-экономического цикла основной образовательной программы в соответствии с ФГОС по специальности 13.02.07 Электроснабжение (по отраслям).

Учебная дисциплина «Иностранный язык в профессиональной деятельности» обеспечивает формирование профессиональных и общих компетенций по всем видам деятельности ФГОС по специальности 13.02.07 Электроснабжение (по отраслям). Особое значение дисциплина имеет при формировании и развитии ОК 01, ОК 02, ОК 04, ОК 06, ОК 10, ПК 1.2, ПК 2.2, ПК 2.5, ПК 3.1.

1.2. Цель и планируемые результаты освоения дисциплины:

В рамках программы учебной дисциплины обучающимися осваиваются умения и знания

Код ПК, ОК	Умения	Знания
ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10 ПК 1.2 ПК 2.2 ПК 2.5 ПК 3.1	- общаться (устно и письменно) на иностранном языке на профессиональные и повседневные темы; - переводить (со словарем) иностранные тексты профессиональной направленности; - самостоятельно совершенствовать устную и письменную речь, пополнять словарный запас	- лексический (1200-1400 лексических единиц) и грамматический минимум, необходимый для чтения и перевода (со словарем) иностранных текстов профессиональной направленности

2. СТРУКТУРА И СОДЕРЖАНИЕ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

2.1 Объем учебной дисциплины и виды учебной работы

Вид учебной работы	Объем часов
Объем образовательной программы	178
в том числе:	
теоретическое обучение	-
лабораторные работы	-
практические занятия	48
курсовая работа (проект) <i>не предусмотрено</i>	-
Самостоятельная работа обучающегося (всего)	130
в том числе:	
изучение лексического и грамматического материала	20
работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками	24
выполнение лексико-грамматических упражнений	22
подготовка устного сообщения	16
чтение и перевод текстов	30
написание эссе	12
подготовка презентации	6
Промежуточная аттестация	Зачет Дифференцированный зачет

2.2 Тематический план и содержание учебной дисциплины ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ

Наименование разделов и тем	Содержание учебного материала, лабораторные работы и практические занятия, самостоятельная работа обучающихся, курсовая работа (проект) (если предусмотрены)	Объем часов	Коды компетенций, формированию которых способствует элемент программы
1	2	3	4
Тема 1. Вводно-коррективный курс	Практические занятия	4	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10
	Цели и задачи изучения дисциплины «Иностранный язык профессиональной деятельности». Роль английского языка в освоении профессий СПО. Грамматический материал: существительные (число существительных, притяжательный падеж); местоимения; предлоги; прилагательные и наречия: степени сравнения; числительные; временные формы глаголов группы Simple (Indefinite), Continuous (Progressive), Perfect	2	
	Выполнение грамматических упражнений. Контрольная работа №1: Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексико-грамматического материала, работа со словарями и справочниками (составление транскрипций слов, тренировка чтения и транскрибирования по заданию преподавателя), подготовка сообщения «Роль иностранного языка в будущей профессии», выполнение лексико-грамматических упражнений	8	
Тема 2. Я и мое окружение	Практические занятия	4	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10
	Лексический материал по теме. Выполнение упражнений. Грамматический материал: Времена английского глагола в действительном и страдательном залоге. Выполнение упражнений. Чтение «My family», «My flat», «My best friend»	2	
	Коммуникативные упражнения: «My family», «My flat», «My room», «My best friend», «My working day» Устная речь «About myself», «My future profession» Подготовка презентации «My college» Письмо: правила написания дружеского и делового письма, оформление почтового адреса. Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками; выполнение лексико-грамматических упражнений, чтение и перевод текстов, подготовка презентации «My college»	8	
Тема 3. Мое хобби	Практические занятия	8	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: Времена английского глагола в действительном и страдательном залоге. Выполнение упражнений.	2	
	Чтение «My hobbies», «My hobby» Аудирование «What is a hobby?»	2	
	Устная речь: «Different hobbies», диалог и сообщение «My hobby»	2	

	Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками; выполнение лексико-грамматических упражнений, составление примера резюме, подготовка сообщения «My hobby», чтение и перевод текстов	14	
Тема 4. Россия – моя Родина	Практические занятия	8	OK 01 OK 02 OK 04 OK 06 OK 10
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: Инфинитив	2	
	Чтение «The Russian Federation», «Moscow» Устная речь: «Sightseeing in ...», сообщение «Excursion to ...» (подготовка маршрута экскурсии для зарубежных гостей). «The Russian Federation», «Moscow»	2	
	Аудирование: «Moscow's places of interest» Письмо: эссе «Russia is my homeland»	2	
	Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, написание эссе «Russia is my homeland», чтение и перевод текстов	14	
Тема 5. Англоязычные страны	Практические занятия	6	OK 01 OK 02 OK 04 OK 06 OK 10
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: Причастие, герундий, выполнение упражнений	2	
	Чтение «United kingdom of Great Britain and Northern Ireland», «The USA», «Canada», «Australia», «New Zealand» Устная речь: «Promoting tours around English speaking countries», «English speaking countries»	2	
	Подготовка презентации «Professional education in Russia and Great Britain» Аудирование: «Education in the USA and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland» Тестирование, зачет	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, подготовка презентации «Professional education in Russia and Great Britain», чтение и перевод текстов	14	
		<i>Зачет</i>	
Тема 6. Наука и техника	Практические занятия	4	OK 01 OK 02 OK 04 OK 06 OK 10
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: инфинитивные обороты (сложное подлежащее и дополнение)	2	
	Чтение: «Major discoveries and achievements», «Top 20 Engineering achievements of the 20 th century», «Modern technologies», «Computers in human life» Устная речь: «Achievements and innovations in the science and technology» Аудирование: «Automation in people's life» Письмо: эссе «Advantages and disadvantages of scientific and technological progress» Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, подготовка эссе «Advantages and disadvantages of scientific and technological progress», чтение и перевод текстов	14	

Тема 7. Различные виды искусств	Практические занятия	4	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: Сослагательное наклонение. Условные придаточные предложения. Чтение: «Music of my generation», «Theatre», «Cinema», «Painting»	2	
	Аудирование «Museums and galleries» Устная речь: сообщения: “Art in our life”. Письмо: эссе «Art in my life» Тестирование Контрольная работа №2.	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, подготовка сообщений “Art in our life”, подготовка эссе «Art in my life»; чтение и перевод текстов	14	
	Зачет	2	
Тема 8. Природа электричества и виды электрических цепей	Практические занятия	2	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10 ПК 1.2 ПК 2.5 ПК 3.1
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: сложносочиненные предложения; сложноподчиненные предложения; безличные предложения, выполнение упражнений. Чтение “The nature of electricity”; “Electricity”; “Electric circuits”; “Series and parallel circuits”, “Electric current”, “Resistance”, “Voltage”, “Conductors and insulators” Аудирование «Early history of electricity» Устная речь “Electricity”, “Electric current”, “Electric circuits” Письмо: письменный перевод инструкций инструмента, технической документации Тестирование	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, подготовка сообщения «Electric current», чтение и перевод текстов	20	
Тема 9. Техническое обслуживание оборудования электрических подстанций и сетей	Практические занятия	2	ОК 01 ОК 02 ОК 04 ОК 06 ОК 10 ПК 1.2 ПК 2.2 ПК 2.5 ПК 3.1
	Лексический материал по теме, выполнение упражнений. Грамматический материал: модальные глаголы, выполнение упражнений. Чтение “Electrical wires and cables”; “Power stations”; “Transformers”; “Relays”, “Transmission lines”, “Safety of electrical system”, “Dynamamos”; “Generators”; “The induction motor” “Substations” Устная речь “Electrical equipment”, “Hydroelectric power station”, “Nuclear power plant”, “Operation of electric power plants” Письмо: письменный перевод инструкций инструмента, технической документации Аудирование «Care of electrical equipment», “Electric drive” Тестирование Контрольная работа №3	2	
	Самостоятельная работа обучающихся: изучение лексического и грамматического материала, работа с учебной, дополнительной литературой, словарями и справочниками, выполнение лексико-грамматических упражнений, подготовка сообщений “Hydroelectric power station”, “Nuclear power plant”, “Operation of electric power plants”, чтение и перевод текстов	24	
	Дифференцированный зачет	2	
	Всего:	178	

3. УСЛОВИЯ РЕАЛИЗАЦИИ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

3.1 Требования к материально-техническому обеспечению

Реализация учебной дисциплины требует наличия учебного кабинета Иностранного языка.

Оборудование учебного кабинета:

Рабочее место преподавателя

Рабочие места для обучающихся

Учебники

Словари

Учебно-наглядные пособия

Мультимедийное оборудование

Мобильный лингафонный кабинет «Диалог-М» на 16 ученических мест

Монитор Acer; Системный блок Aquarius; Клавиатура Aquarius; Мышь компьютерная

Стенд «Времена английского глагола в действительном залоге»

Стенд «Времена английского глагола в страдательном залоге»

Стенд «Information»

Тематические плакаты

- - Английский алфавит
- «Английская транскрипция»
- «Английский язык. Правила чтения»
- «Имя существительное в английском языке»
- «Имя прилагательное в английском языке»
- «Имя числительное в английском языке»
- «Глагол to be»
- «Английский язык. Времена глагола»
- «Английский язык. Типы вопросов»
- «Английский язык. Неличные формы глагола»
- «Англоговорящие страны»
- «Политическая система Великобритании и США»
- «Культурно-промышленные центры Великобритании и Северной Ирландии»

Карта The United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland

Карта The United States of America

3.2 Информационное обеспечение обучения

3.2.1 Программное обеспечение, профессиональные базы данных и информационные справочные системы

- Операционная система Microsoft Windows

- Пакет настольных приложений Microsoft Office (Word, Excel, PowerPoint, OneNote, Outlook, Publisher, Access)

- Приложения Microsoft Visio

- Антивирус Dr.Web Desktop Security Suite

- Бесплатное средство просмотра файлов PDF - Adobe Reader

- Свободный файловый архиватор 7-Zip

- <https://yandex.ru/> - бесплатный российский Интернет обозреватель Яндекс. Браузер

- <http://aist.osu.ru/> – Автоматизированная Интерактивная Система Сетевого Тестирования ОГУ

3.2.2 Печатные и электронные издания

Основные источники

1. Коваленко, И.Ю. Английский язык для инженеров. English for Engineers [Текст]: учебник и практикум для СПО / И.Ю. Коваленко. - М.: Изд-во Юрайт, 2017. – 278с.

2. Коваленко, И. Ю. Английский язык для инженеров [электронный ресурс]: учебник и практикум для среднего профессионального образования / И. Ю. Коваленко. – Москва: Издательство Юрайт, 2021. – 278 с. – (Профессиональное образование). — ISBN 978-5-534-02712-9. — Режим доступа: <https://urait.ru/bcode/469541>

3. Новикова, А. А. Английский язык: электроэнергетика и электротехника [электронный ресурс]: учеб. пособие / А. А. Новикова. – Москва: ИНФРА-М, 2021. – 246 с. – (Среднее профессиональное образование). - ISBN 978-5-16-015367-4. – Режим доступа: <https://znanium.com/read?id=364210>

Дополнительные источники

1. Абрамова, И. Е. Азы профессиональной и академической коммуникации на английском языке [электронный ресурс]: учебное пособие для студентов техникумов и колледжей: / И. Е. Абрамова, А. В. Ананьина. – Москва; Берлин: Директ-Медиа, 2020. – 106 с. – Режим доступа: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_view_red&book_id=571970

2. Караванов, А. А. Времена английского глагола. Система, правила, упражнения, тесты: Учебное пособие / Караванов А. А. - М.: ИНФРА-М, 2017. - 212 с. Режим доступа: <http://znanium.com/bookread2.php?book=525075#>

3. Кияткина, И.Г. Английский язык для учащихся средних профессиональных учебных заведений: учебное пособие – И.Г. Кияткина. – СПб: Политехника, 2012. – 447 с. Режим доступа: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_view_red &book_id=124372

4. Литвинская, С. С. Английский язык для технических специальностей [электронный ресурс]: учеб. пособие / С.С. Литвинская. – Москва: ИНФРА-М, 2022. – 252 с. – (Среднее профессиональное образование). – ISBN 978-5-16-014535-8. – Режим доступа: <https://znanium.com/read?id=378226>

5. Маньковская, З. В. Английский язык [электронный ресурс] : учеб. пособие / З.В. Маньковская. – Москва: ИНФРА-М, 2022. – 200 с. – (Среднее профессиональное образование). – ISBN 978-5-16-012363-9. Режим доступа: <https://znanium.com/read?id=379573>

6. Торбан, И. Е. Pocket English Grammar (Карманная грамматика английского языка): Справочное пособие [Электронный ресурс] / Торбан И.Е. - М.: НИЦ ИНФРА-М, 2016. - 97 с. ISBN 978-5-16-011443-9. Режим доступа: <http://znanium.com/bookread2.php?book=518393>

7. Шевелева, С.А. Грамматика английского языка / С.А. Шевелева. – М.: ЮНИТИ-ДАНА, 2015. – 423с. Режим доступа: http://biblioclub.ru/index.php?page=book_view_red&book_id=114804

3.2.3 Интернет-ресурсы

www.alleng.ru – правила произношения, чтения, грамматика английского языка, словари;

www.englishforbusiness.ru – рекомендации по оформлению деловой корреспонденции, резюме, проведению презентаций образцы написания деловых писем, резюме, эссе; материалы газетных публикаций (мировые новости);

www.homeenglish.ru – словари, учебники, разговорники, грамматический материал;

www.mystudy.ru – грамматика английского языка по разделам;

www.native-english.ru – произношение, грамматика, учебники, тесты, игры, тексты радиопередач

www.writing.engr.psu.edu – рекомендации по написанию научных докладов, сообщений, деловых писем, подготовке презентаций на английском языке

www.sciencedaily.com – Официальный сайт последних научных исследований

www.the-scientist.com – Информационный научный портал

– <http://www.bdcmagazine.co.uk> – текстовые материалы по различным отраслям

Программное обеспечение и информационные справочные системы современных информационных технологий

Операционная система Microsoft Windows

Пакет настольных приложений Microsoft Office (Word, Excel, PowerPoint, OneNote, Outlook, Publisher, Access)

Приложение Microsoft Visio

Антивирус Dr.Web Desktop Security Suite
Бесплатное средство просмотра файлов PDF Adobe Reader
Свободный файловый архиватор7-Zip
<https://yandex.ru/> - бесплатный российский Интернет обозреватель Яндекс. Браузер
www.britannika.com – Энциклопедия по Британии
www.macmillandictionary.com – Словари по английскому языку в открытом доступе
www.oxforddictionaries.com – Словари сообщества Оксфорд
<http://gramota.ru/> - ГРАМОТА.РУ – справочно-информационный интернет-портал
www.the-scientist.com – Информационный научный портал
<http://window.edu.ru/> - Информационная система «Единое окно доступа к образовательным ресурсам»

4. КОНТРОЛЬ И ОЦЕНКА РЕЗУЛЬТАТОВ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Контроль и оценка результатов освоения дисциплины осуществляется в процессе выполнения практических заданий, устного опроса, а также выполнения обучающимися индивидуальных заданий (подготовка устного сообщения, выполнения лексико-грамматических упражнений).

Результаты обучения (освоенные умения, усвоенные знания)	Основные показатели оценки результата	Формы и методы контроля и оценки результатов обучения
Знания: Правила построения простых и сложных предложений на профессиональные темы	Обучающийся выстраивает речь на профессиональные темы грамотно, с соблюдением норм грамматики английского языка	Оценка решений ситуационных задач (диалогическая речь, беседа, моделирование ситуаций общения) Устный опрос Практические занятия Написание эссе Подготовка презентаций Тестирование Контрольная работа
Основные общеупотребительные глаголы (бытовая и профессиональная лексика)	Обучающийся демонстрирует системные знания профессиональных терминов и определений для чтения нормативной документации	
Лексический минимум, относящийся к описанию предметов, средств и процессов профессиональной деятельности	Обучающийся владеет лексическим минимумом для общения на бытовые и профессиональные темы	
Особенности произношения Правила чтения текстов профессиональной направленности	Обучающийся демонстрирует навыки быстрого и грамотного чтения текстов профессиональной направленности (техническую документацию)	
Умения: Понимать общий смысл четко произнесенных высказываний на известные темы (профессиональные и бытовые)	Обучающийся демонстрирует владение лексикой, ведет диалоги на профессиональные и бытовые темы	Оценка решений ситуационных задач (диалогическая речь, беседа, моделирование ситуаций общения) Устный опрос Практические занятия Написание эссе Подготовка презентаций Тестирование Контрольная работа
Понимать тексты на базовые профессиональные темы	Обучающийся читает техническую документацию	
Участвовать в диалогах на знакомые общие и профессиональные темы	Обучающийся применяет профессионально-ориентированную лексику при возникновении сложностей во время монтажа или обслуживания оборудования, Ведет диалог в смоделированных ситуациях официального и неофициального общения	
Строить простые высказывания о себе и о своей профессиональной деятельности	Обучающийся рассказывает о себе и своей профессиональной деятельности	
Кратко обосновывать и объяснить свои действия (текущие и планируемые);	Обучающийся демонстрирует навыки связанного по смыслу рассказа о своих текущих и планируемых действиях	
Писать простые связные сообщения на знакомые или интересующие профессиональные темы	Обучающийся составляет деловые письма, письменно общается на знакомые и профессиональные темы	

Рецензент:

И.Ф.О.У. зам. дир. по УМ и НР
место работы, должность

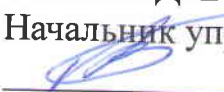
И.Ф.
подпись

И.Ю.Тюлькина
инициалы, фамилия

Дополнения и изменения в рабочей программе дисциплины
ОГСЭ.03 Иностранный язык в профессиональной деятельности
на 2022/2023 учебный год

УТВЕРЖДАЮ

Начальник управления СПО

 Т.В. Абзалилова

«05» 10 2022.

В рабочую программу вносятся следующие изменения:

В пункт 3.2.1 Программное обеспечение, профессиональные базы данных и информационные справочные системы

- Операционная система РЕД ОС
- Пакет офисных программ LibreOffice

Рабочая программа пересмотрена и одобрена на заседании ПЦК «Гуманитарных и социально-экономических дисциплин»

«05» 10 2022. Протокол № 4



Н.С. Мерзлякова

(дата, номер протокола заседания ПЦК, подпись председателя ПЦК)

СОГЛАСОВАНО:

Заведующий отделением СПО


подпись

/А.А. Яйкарова

05.10.22
дата

Заведующий отделом ИТ


подпись

/Н.В. Артамкин

05.10.22
дата

Методист СПО


подпись

/Е.Н. Устименко

05.10.22
дата